31995L0049

SMERNICA KOMISIE 95/49/ES
z 26. septembra 1995,
ktorou sa aktualizuje zoznam subjektov, na ktoré sa vzťahuje smernica 91/296/EHS o tranzite zemného plynu sieťami

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 91/296/EHS z 31. mája 1991 o tranzite zemného plynu sieťami [1], v znení smernice Komisie 94/49/ES [2], najmä na jej článok 2 ods. 2,

keďže vysokotlakové siete zemného plynu a subjekty zodpovedné za ne v členských štátoch, na ktoré sa vzťahuje smernica 91/296/EHS, sú uvedené v prílohe k tejto smernici;

keďže tento zoznam sa má po porade s príslušnými členskými štátmi Komisiou, kedykoľvek je to nevyhnutné pre dosiahnutie cieľov smernice 91/296/EHS, najmä pri zohľadnení jej článku 2 ods. 1, aktualizovať;

keďže rozvoj ťažby plynu v Španielsku a pristúpenie troch nových členských štátov Rakúska, Fínska a Švédska vyžaduje aktualizáciu tohto zoznamu;

po porade s príslušnými členskými štátmi,

PRIJALA TÚTO SMERNICU:

Článok 1

Príloha k smernici 91/296/EHS sa nahrádza prílohou k tejto smernici.

Článok 2

Členské štáty uvedú do účinnosti zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s touto smernicou do 31. decembra 1995. Bezodkladne o tom informujú Komisiu.

Členské štáty uvedú priamo v prijatých ustanoveniach alebo pri ich úradnom uverejnení odkaz na túto smernicu. Podrobnosti o odkaze upravia členské štáty.

Článok 3

Táto smernica nadobúda účinnosť dňom jej uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Článok 4

Táto smernica je adresovaná členským štátom.

V Bruseli 26. septembra 1995

Za Komisiu

Christos PAPOUTSIS

člen Komisie

---

[1] Ú. v. ES L 147, 12.6.1991, s. 37.
[2] Ú. v. ES L 295, 16.11.1994, s. 16.

PRÍLOHA

ZOZNAM SUBJEKTOV A VYSOKOTLAKOVÝCH PLYNOVÝCH SIETÍ

Členský štát	Subjekt
Nemecko	Bayerngas GmbH BEB Erdgas und Erdöl GmbH Erdgas Verkaufs-Gesellschaft mbH Gas-Union GmbH Mobil Erdgas — Erdöl GmbH Ruhrgas AG Saar Ferngas AG Thyssengas GmbH Vereinigte Elektrizitätswerke Westfalen AG (VEW) Westfälische Ferngas AG EWAG, Nürnberg Gasversorgung Süddeutschland Schleswag AG Thüga AG Verbundnetz Gas AG Wingas GmbH
Belgicko	Distrigaz SA
Dánsko	Dansk Naturgas A/S
Španielsko	Empresa Nacional de Gas SA (ENAGAS) Gas Natural SDG, SA Gas de Euskadi
Grécko	DEPA
Luxembursko	SOTEG
Holandsko	NV Nederlandse Gasunie
Taliansko	Snam SpA Edison Gas SpA Società Gasdotti del Mezzogiorno SpA
Francúzsko	Gaz de France SNGSO Compagnie française du méthane (CEFEM)
Spojené kráľovstvo	British Gas
Írsko	Irish Gas Board
Rakúsko	ÖMV AG
Švédsko	Vattenfall Naturgas AB Sydgas AB
Fínsko	Neste Oy